

NOTES D'ALLOCUTION
Président Noël A. Kinsella
À l'occasion du départ de l'ambassadeur Al-Suwaidi
Le 5 novembre 2008

Votre Excellence, Ambassadeur Al-Suwaidi,
Honorables Parlementaires,
Mesdames et Messieurs,

Votre Excellence, je tiens à vous remercier, au nom du Parlement du Canada, pour vos années comme ambassadeur des Émirats arabes unis au Canada.

Au cours de votre mandat, nos deux pays ont su forger une relation stable et positive, dont j'ai eu le plaisir de vous entretenir lorsque nous nous sommes rencontrés en août.

Les Émirats arabes unis sont le deuxième plus important partenaire commercial du Canada parmi les pays du Conseil de coopération du Golfe, le CCG. Les exportations canadiennes vers les Émirats ont plus que quadruplé dans les cinq dernières années, pour atteindre un sommet record de 1,1 milliard de dollars en 2007.

Il y a un an, le ministre du Commerce du Canada a dirigé une mission aux Émirats arabes unis pour encourager encore davantage le commerce, l'investissement et la coopération entre nos deux pays. Cela montre une reconnaissance croissante des possibilités importantes de renforcer ces relations et ces liens, en plus de capitaliser sur les intérêts communs de nos pays en matière d'investissement mondial, d'ingénierie, de services financiers, de développement des infrastructures, de développement du pétrole et du gaz naturel et des technologies environnementales, pour ne nommer que ceux-là.

Les Émirats jouent également un rôle important et croissant dans l'économie canadienne, notamment avec les investissements considérables de Dubai Ports World dans les installations portuaires canadiennes sur la côte du Pacifique en 2006.

L'ensemble de l'économie de la région du CCG, et des Émirats en particulier, continue de croître à un rythme effréné et à faire des progrès stimulants et novateurs. À mesure que les pays du CCG assument un rôle grandissant dans l'économie mondiale, les entreprises et les diplomates canadiens continuent d'établir des liens forts avec leurs homologues des Émirats arabes unis.

C'est pourquoi il est aussi essentiel que les parlementaires canadiens prennent part à ce mouvement pour établir des relations solides et favoriser une compréhension mutuelle entre nos pays. La visite d'une délégation de membres du Comité permanent du commerce international de la Chambre des communes aux Émirats, en juin 2007, est un excellent exemple de ces échanges.

Au même titre que l'importance de nos relations économiques, nos pays partagent les mêmes valeurs de coopération avec les autres nations pour favoriser la paix, la stabilité et la prospérité dans nos régions respectives et avec nos partenaires mondiaux. Ces valeurs se

traduisent dans nos travaux aux Nations Unies et dans la contribution de nos pays aux efforts internationaux de promotion de la paix et d'une meilleure compréhension au Moyen-Orient. Nos gouvernements ont également travaillé sur les dossiers entourant le terrorisme international.

En terminant, je tiens à vous exprimer ma profonde appréciation, Ambassadeur Al Sowaidi, de vos années comme ambassadeur des Émirats arabes unis au Canada. J'espère sincèrement que vous continuerez à jouer un rôle dans l'établissement de relations entre le Canada et les Émirats arabes unis. Mes meilleurs vœux à votre famille et à vous.